

57 III-58VI.

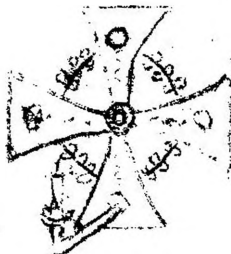


*Regnum Marianum*  
*Egyházközsegi Értesítő*

MELBOURNE.

Registered at the G.P.O., Melbourne for  
transmission by Post as a periodical.

Price One Shilling



## ELŐKÉSZÜLET A SZENTGYONÁSRA

A bűnbánat szentségének a felvételére alaposan elő kell készülnünk.

ELŐKÉSZÜLETÜNK ÁLLOMÁSAI :

1. Buzgó imával kérjük a Szentlélek Uristent, hogy bűneinket megismerjük, szívből megbánhassuk, őszintén meggyonhassuk.

I m a a S z e n t l é l e k h e z .

- " Jöjj el Szentlélek Uristen, világosítsd meg értelmemet, hogy bűneimet úgy ismerjem meg, amint elkövettem őket; erősítsd meg akaratomat, hogy szívből megbánjam és őszintén meggyonjam őket; az elégtételt elvégezzem és minden erőmből megjavulni törekedjem.

Amen. "

2. A jó gyonás elengedhetetlen feltétele a jó lelkiismeretvizsgálat. Ebben segít a lelkitükör.

### L e l k i t ü k ö r

Mikor gyentam utoljára? Helyes volt-e az utolsó gyonásom? Nem hagytam-e ki szándokosan valamilyen halálos bűnt? ( Ha igen, akkor érvénytelen volt a szentgyonás és szentségtörés bűnét követtem el, amit most meg kell gyonnom.) Elvégeztem-e a feladott elégtételt?

1. PARANCS : Elvégeztem-e a napi imát? Kétkelkedtem-e önként a hitigazságokban? Olvastam-e hitellenes dolgokat? Megtagadtam-e a hitemet? Babonás voltam-e? Jártem-e nem katolikus istentiszteletre? Zúgolódtam-e Isten rendelései ellen? Kétkelkedtem-e Isten irgalmasságában? Vakmerően bizakodtam-e Isten

irgalmasságában?

ja voltam-e tiltott társasagnak?

PARANCSS : Kimondtam-e könnyelműen Isten nevét? Káromkodtam-e? Szükség nélkül esküdöztem? Baktudtam-e hamisan? Megtartottam-e a fogadalmamat? Szóadtam-e? Hányszor?

PARANCSS : Vasár és ünneppon mulasztottam-e szentmisét? Elkéstem-e a miséről? Szórakozottam-e a szentmisén? Dolgoztam-e vasárnapon?

PARANCSS : Szüleimmel, egyházi és világi előljároimmal szemben voltam-e engedetlen? Megtettem-e családi kötelességeimet gyermekeimmel szemben? Nem voltam-e rossz példát nekik? Nem botránkoztattam meg őket? Bántottam-e gyermekeim vallásos neveléséről? A velem szembeállókra erre a kérdésre is választ kell adni. A reverzálisban foglalt ígéreteknek eleget tett-e?

PARANCSS : Haragos voltam-e? Tartottam-e haragot? Voltam-e irigy? Voltam-e gyűlölködő? Táptam-e bármiben ellenszenvet mások iránt, voltam-e zavart? Gyilkosság bűne terhel-e? Tettem-e más ember életében kárt? Résztvettem-e magzatelhajtásban? Voltam-e kárt más lelkiéletében? Tanítottam-e mást haragra? Voltam-e részeg? Hányszor?

IX. PARANCSS : Szemérmetlen dolgot gondoltam-e? Nézttem-e? Beszéltem-e? Tettem-e rosszat vagy mással? Hányszor? Követtem-e el házasság-ellenes bűnt? Házasságnál: a gyermekáldás ellen védekeztem-e? Házasságellenes bűnt követtem-e el a tisztaság ellen? Hányszor?

X. PARANCSS : Loptam-e? A lopott holmit visszaadtam-e? Okoztam-e másnak anyagi kárt? Megtárgyaltam-e a kárt? Csaltam-e? A csalással okozott kárt jóvátettem-e? A talált holmit visszahagytam-e? Voltam-e uzsorás? Irigyeltem-e más jószágát?

VIII. PARANCS : Hazudtam-e ? Megszoltam-e mást?  
 Pletykáltam-e? Rágalmaztam-e ? A rágalmommal okozott erkölcsi és anyagi kárt jóvátettem-e ?  
 Kibeszéltem-e más hibáit? Okoztam-e kárt írásaimmal, előadásaimmal másoknak? Hányszor?

Az ANYASZENTEGYHÁZ PARANCSAI : Megtartottam-e a parancsolt böjtöket?  
 (Ettem-e pénteken húst?) Résztvettem-e Egyházellenes mozgalmakban? Rágalmaztam-e, üldöztem-e az Egyházat?  
 Hüszággal, büszkeséggel, mások megvetésével vétkeztem-e?  
 Allapotbeli kötelességeimet teljesítettem-e?  
 Terheli-e még valamilyen bűn a lelkemet?

### A g y ö n á s

Amikor bemegyünk a gyóntatószékbe ott régi szép katolikus köszöntéssel üdvözljük az Isten helyettesét:  
 " Dicsértessék a Jézus Krisztus. "

Majd letérdelünk és keresztet vetünk:

" Az Atyának és Fiának és Szentléleknek nevében  
 Amen. "

Utána ezt mondjuk:

"Győnom a mindenható Istennek és Isten helyett neked, ellkiatyám, hogy utolsó gyónásomtól fogva a következő bűnöket követtem el. Utoljára gyóntam: .....( megmondjuk mikor ) "

Ezek után őszintén, érthetően, minden szépitgetés nélkül, teljesen, a halálos bűnöknél a bűnök számát és a bünt megváltóztató körülményeket is megmondva sorolom fel a bűneimet.

A felsorolás végén: " Több bűnre már nem emlékszem. "

Ekkor a lelkiatya üdvös intést és elégtételt ad majd a bűnát felindítására int, amit a következő szavakkal tudítunk fel magunkban:

" Teljes szivemből szánom és bánom minden bűnömöt, mert azokkal a végtelenül jó és szeretetreméltó Istent megbántottam. Erősen fogadom, hogy többé nem vétkezem és a bűnre vezető alkalmakat elkerülöm. Kérek üdvös elégtételt és feloldozást. "

Feloldozást keresztvétéssel fogadjuk, majd Dicsértésbenzonálásával eltávozzunk a gyónatatoszékéből.  
Gyónás után végezzük el a feladott elégtételt

-----

ALAPADT ESTÉK " Háziasszonyainak beosztása az 1957-es évben:

Előadó: Györffy Istvánné és Dietrich Pálné.

PROGRAMMOK :

Január: Dr. Gallus Sándor előadása: " Idegennyelvű nemzetű propagandánk mai lehetőségei " Az előadást megbeszélés és vita követi.

Február: "Anyák Napja " a Szent Margit Leánykör rendezésében

Március: Dr. Orosz Márta előadása: " A serdülőkor nevelési problémái ". Az előadást megbeszélés és vita követi.

Április: Dr. Zselényi Béla előadása: " A serdülőkor problémái orvosi szemmel ".

Május: Szabo Zoltán tréfás előadása.

Június: Salacz Béla előadása: "Magyar zenei irányzatok, szemelvényekkel"

KERESZTELTEK:

Szakál János és neje Bullen Georgina fia: Pál, Sándor  
nevet,  
Jonás János és neje Pagars Edeltraut leánya: Zsuzsanna,  
Anna nevet.  
Havlicsek Zdenek és neje Tausch Irma leánya: Irma, Jean  
nevet,  
Garay Frigyes és neje Berger Magdaléna leánya : Mária  
Josefin nevet,  
Császár Sándor és neje Tóth Mária fia: Imre János  
nevet,  
Pohl Gyula és neje Klenk Ilona fia :Robert nevet,  
Tatár Géza és neje Altarac Ernesztina fia: István, Géza  
nevet kapta a szentkeresztségekben.

---

Az Értesítőn keresztül mondunk köszönetet

a T Y E & C O. PTY. LTD.

butoros-cégnek a nemes gesztusért, amivel a rendelkezésre álló ideiglenes jellegű lakások bebutorozásában segítettek.

Hat matracos ágyat, parnával  
két szekrényt  
egy konyhaasztalt és székeket  
ajánlott fel, hogy ezzel is enyhítse az ideérkező sokat  
nélkülözött magyarság kezdeti nehézségeit.

Isten Fizesse meg !

---

DR. GALLUS SÁNDOR :

A VÖRÖSMARTY - HÖS.

Vörösmarty Mihály önsorsával küzdve a XIX. század első felében a magyar jellem korszerű kifejezőjévé válik. A *rex et quasi sacerdos* jellemképe, amely Europa és Ázsia (Eurázsia) egybefonódásában teljessé lett ki. Utolsó európai megfogalmazását Leibnitznél érte el, aki a legtökéletesebb embertípust az Istennek szolgáló hősben, a "*homo moralis seu politicius*" - ban találta meg.

Szóchenyit már magányosság övezi. A Vörösmarty-eposzok hőse, - a reformkor magyarja - nem fejedelem és főpap, hanem az elveszett koronáért küzdő hős.

A "*rex et quasi sacerdos*" a magyar jellemet legideálisabb teljességében mutatja be: a tudás, a határozottság, a szerencse birtokában, a helyes úton és célért küzdő, Isten akaratával párhuzamosan haladó férfi. A küzdelem kétes nem lehet.

A Vörösmarty-hős eme teljességnek nincsen birtokában. A reáhatalmasodó ellenerek közepette kétes kimenetelű küzdelmet folytat. Nem bizik a küzdelem sikerében, csupán annak helyességében.

A "küzdelem" világgéppé válik. A sötét hatalmak szimbóluma "Rom Isten", amelynek eredetét Ferdinándy Mihály zseniális meglátásban a magyar őstáj déli, partus részében, az Aral-tájban találta meg. "Rom-Isten" alakja, a pusztulás utáni pusztai csend megszemélyesítése, a reformkor érzelemhullámzásából, a pogánykori magyar lélekrétegekből száll fel, mint fekete füst.

Kölcsey : "...Hazád örcsillagzatja  
Szülőtti bünein leszáll. "

**BERZSENYI** : Felfogat a nagy századok érkeze  
 Mindent: ledőlt már a nemes Ilión  
 A büszke Karthágo hatalmas  
 Roma és erős Babylon leomlott.

Madáchnál a végzetes Lucifer- vizio tartozik ide, a " vég ", amit Adám feledni szeretne. Madách tragédiája az utolsó nagy " perzsa monumentum " ( Ferdinándy) a magyar irodalomban.

Az igaz harcot követő végső pusztulás rettenetességének feloldása a reformkorban nem keresztény sikon történik. A reformkorban a "Rex et quasi sacerdos" ösképének felbomlása következett be, és a magyar lélek formateremtő ereje - Széchenyivel ellentétben, - egy sikkal hátrább, régibb mélyrétegekben találja meg a megoldást.

Megoldást az örök életküzdelem élménye hoz ( a világok váltakozása, az ujjaszülető lélek újra kezdődő utjai).

A jó és a rossz örök küzdelmet folytat. A bukás nem végleges, mert a küzdelem új világkorszakban ( emberi sikon új életben ) újra kezdődik. A jó végleges győzelméről nincsen hír, de a végleges pusztulás sem következik be. A hős tehát folytatja a kilátástalannak tűnő küzdelmet, mert maga a küzdelem az élet.

Madách megoldásának isteni szözeata már Vörösmarty ajkán is elhangzott:

" Túrj, de ne zugj, s fáradva remélj."  
 ( Délsziget).

Az örök körforgás élménye a legvilágosabban a " Rom " c. költeményben fejeződik ki:

Bukás - bujdosás - visszatérés - győzelem - újabb bukás - bujdosás. S minden újra kezdődik:

" Így kele fel, s mint jött, tovament a messzi világba!"

A költemény ott végződik, ahol elkezdődött, a körforgás teljes. " Rom " örök és a küzdelem ellene szintén örök, mert ha a küzdelem megszűnne, a Rom véglegesen elhaláloskodna.

A magyar jellem, tehát a "jeles tettben" találja meg a kielégülést. "Az élet főcélja a tett.....  
A derék egyedüli célja: a jeles tett." (Parainesis)

Az örök küzdelemben hősiiesen kiteljesedő magyar jellem a nemes tettben találja meg az életkonfliktusokból kivezető utat. E jellemkép lényege az egyenes és bátor élet, amely minden nehézség és kilátástalanság ellenére vállalja az örök küzdelmet. A tett jelessege nemessége és bátorsága a cél. Függetlenül az elért eredménytől.

A megoldás nem a keresztény misztikum síkján jelenik meg, mint Széchenyinél, hanem az európai racionalizmus szakadásvonalán at az újrafeltörő perzsa manicheisztikus élmények forrásából táplálkozik.

A keresztény jellemtípus azonban felbomlásának még csak legkezdetén áll.

"A Vörösmarty-hős előtt a legvégső fokon két alternatíva áll. Az első: Salamon áldozatos-szépséges Rom-elvállalása.  
A második: a Szent László - III. Béla példázat, kik a bujdosásból hazatérve királyi atyja lettek mind maguk nemének, mind maguk népének." (Ferdinandy)

E megfogalmazásban legfontosabb az ösztönösen választott kifejezés: "királyi atyja lett." A "Rex et quasi sacerdos" oly tökéletes állapot, amelybe a magyar jellemnek újra és újra bele kell nőnie. Szent István küzdve teljesült azzá, amivé koronázása pillanatában átlényegült: az isteni rend képviselőjévé és fenntartójává. Az átlényegülés a fontos, pszichológiai színeváltozás, az azonosulás az ősképpel.

A reformkorban megnyilatkozó profán magyar jellem síkjáról a keresztény üdvösség-ut máig megvalósulhat. Vörösmarty a "küzdő hős" felidézésében az elháríthatatlan katasztrófa hatása alatt áll. De abban a pillanatban, mikor az általa megjosolt katasztrófa bekövetkezett a: testileg megrokkant költő előtt meg-

megnyílik élete utolsó vizioja: "az ünnep". Ferdinándy elemzésében az "ünnep" jelentősége a katasztrófát átélt negyvenkilences magyarság számára világossá válik: az új vizio már a szent újrakezdés feltörésének jegyében áll.

" A vak csillag ez a nyomoru föld  
Hadd forogjon keserű levében  
S annyi bűn, szenny és ábrándok dühötől  
Tisztuljon meg a vihar hevében  
S hadd jöjjön el Noé-bárkája,  
Mely egy új világot zár magába."

A világbukásban már egy új világ kezdetei szunnyadnak, a viziózón után új világ születik. A már elfeledett csoda bizonyosságában a bukás rettenetes képei elhalványodnak, s visszatér az új kezdet mindinkább tisztuló és megvilágosodó látomása. Minden visszatér, ami egyszer volt, az ünnepi megismétlődés átszellemült, megváltott tisztaságában.

" Lesz még egyszer ünnep a világon;  
Majd ha elfárad a vész haragja  
S a viszály elvérzik a csatákra,  
Akkor huzd meg újra lelkésedve:  
Isteneknek teljék benne kedve.  
Akkor vedd fel újra a vonot,  
És derüljön zordon homlokod,  
Szüd teljék meg az öröm borával,  
Huzd, és ne gondoldj a világ gondjával."

Az ünnep felidézésében Vörösmarty még egyszer megváltozó eseményé varázsolja az egykori magyar világkép dualisztikus elemeit. Az új kezdet világünnepében, új világosság fénye hirdik " az elsüllyedő ember sorsából az ünnepélyes megismétlődés bizonyossága születik. Az új kezdet boldog hirtelén hirdik, amikor a " közönséges idő mulandósága" újra " alkotó pillanatá sűrűsödik". Ez az ünnep. Ime a végső érettség csodájának jelmondata ". (Ferdinándy)

Ferdinándy Mihály elemzését még egy árnyalattal továbbfejleszthetjük az örök körforgás felidézésében a hangsúly a bukásról a győzelemre helyeződött át. Ez a végső egyensúlyváltozás újra keresztény értékeket közelít meg s a keresztény monizmus (csak a jó létezik, a rossz a jó hiánya - privatio boni -) regyogása szenteli meg újra a bukás megrázkodtatásai közepette összeomló ember látomásait.

Bezsenyinél e ragyogás még világosabb és korábbi kifejezésre talál a mennybetörő gyémánt fegyverű vitéz szimbolumában.

" Merj, a merőzség a fene fátumok  
Mozdithatatlan zárait átüti  
S a mennybe gyémánt fegyverével  
Fényes utat tusakodva tör és nyit. "

Berzsenyi " a végzetről bölcs és mély dolgokat tud".  
(Ferdinándy). Az üdvösség-ut még mindig nyitva áll és végső menedéket ígér.

Irodalom: Ferdinándy Mihály: Mythos als Schicksal in  
Vörösmarty's Weltbild. Ferdinándy Mihály: Levelek 1951.  
Cs. Szabo László: Az utolsó fejezet (Vörösmarty öröksége)  
Uj Magyar Ut 1955, 6-8 szám.

## A VICTORIAI MAGYAR KÖZÖSSÉGEK SZÖVETSÉGE

### HANGVERSENYT RENDEZ

A M A G Y A R S E G É L Y A L A P J A V Á R A  
Védnök: HAROLD HOLT Munkügyi Miniszter

V I K T O R I A I S Z I M F O N I K U S Z E N E K A R  
Vezényel: PAUL TIBOR

ÁPRILIS 14, Vasárnap. MELBOURNE TOWN HALL. Este 8.15.

Jegyek: 25/, 16/, 12/, 8/. Elővétel: Allan's és Myer'  
Műsor: Magyar szerzők művei és Beethoven V. szimfoniája.

## GONDOLZATAINK

BETEGITŐ ÉS GYOGYÍTÓ EREJE.MÁSOK OKOLÁSA

Sokan azért akarnak könnyíteni lelkiismeretükön, hogy sikertelenségükért másokra hárítsák a felelősséget. - "Ők megtették, amit csak lehetett, de mások rosszindulatúan elgáncsolták.... a körülmények lehetetlenné tették a sikert...rossz az idő....kedvezőtlen a klíma...nem volt módjuk felkészülni a munkára....későn értesítették őket....nem jött a villamos....megált az óra...betegek voltak...stb.

Magától értetődőleg ez nagyon tetszetős kibuvás, annál is inkább, mert valóban lehetséges olyan eset, hogy a külső körülmények meggátolnak valakit munkájában - s nem egyszer csak az illető tudja igazán, hogy a gátló körülmények dacára is képes lett volna megtenni kötelességét, ha akarta volna; vagy legalább is képes lett volna megelőzni a külső akadályok jelentkezését előrelátással, idejében való elindulással, pontos óra beszerzésével, munkájának beosztásával, egészségére való vigyázással stb. - Ha valaki rendszeresen másokat okol saját sikertelenségéért, közel áll az üldözési mánia kifejlődéséhez, ami pedig az elmebaj jellemző tünete.

ÖNIGAZOLÁS ÜRÜGYEKKEL

A szellemi önvédelem eszközei között ez a leggyakoribb s egyben a legveszélyesebb megoldás, amivel saját kudarcukat kisebbiteni vagy mentesíteni akarják. Ehhez az eszközhöz akkor nyulunk, amikor durván önző vagy nemtelen, bűnös indítokok sarakolnak minket a cselekvésre, amit ha bevállanánk, helytelenítéssel és megvetéssel találkozoznánk.

Mivel önmagunk előtt is törekszünk igazolni cselekedeteinket, a kezdetben talán tudatos

vagy legalább félig tudatos helytelen indítóokokat gyorsan visszautasítjuk - de ha ezt nem őszintén tesszük akkor megmaradnak és a tudat alatt folytatják befolyásoló munkájukat. Közben egész sirdombot építünk föléjük a másodlagos vagy ürügyül előkapott jó indítóokból. Ha jól sikerült az önámitás végül már magunk is szentül meg vagyunk győződve arról, hogy csak nemes és helyes indítóok vezetnek minden cselekedetünkben.

Igy nemcsak a büntudattól és felelősségérzettől szabadítjuk meg magunkat, hanem mások elmarasztalo bírálatától is. Mások elismerését is meg akarjuk nyerni s közben az önkanonizálás következtében magunkat is szenteknek tartjuk már vagy legalább is vértanúknak.

(Folytatjuk)

## A SZABAD KÖMÜVESSÉGRŐL.

(Folyt.)

Az előbbi cikkek alapján elég világosan érthető, hogy a Katolikus Egyház miért ítéli el a szabadkőművességet.

Sokan azt mondják, hogy a szabadkőművesség története és mai megjelenési formája között nagy a különbség és ezért az Egyház álláspontja túlságosan merevnek látszik. A nagyközönség előtt a szabadkőművesség a karitatív munkáin keresztül jótekonynak látszik vagy legalább is ártalmatlannak.

Anliában, Amerikában a szabadkőművesség részéről a felszínen semmi olyan jel nem mutatkozik, ami vallásellenesnek volna mondható. A Bibliának meghatározott, pontos helye van a gyűléstermekben Gyűléseiken a "Világmindenség Nagy Építőmesterét" tisz-

telettel idézik.

Tagjaik közé számítják az angol állam és an anglicán egyház magasrangu tisztviselőit. A királyi család tagjai közül többen töltötték már be a Nagy Mester-i pozítiót és az anglikán egyház tisztelőitesei játsszák a kápláni szerepet.

Egészen véve, az angol-szász államokban, lényegében egy a jog és rend alapján álló konzervatív intézmény, amelynek az-nfelül számos jótékonyági intézménye is van és igen gyakran nagy összegeket áldoz közösségi célokra.

Mikor 1878-ban az olasz és francia nagy páholyok ünnepélyesen kihírdették, hogy a szabadkőművesség semmiféle Istenség létezését nem fogadhatja el, az angol-szász Nagymester tiltakozását jelentette be és hogy ezen lépés következményeitől való felelősséget elhárítsa magától az angol-szász és latin páholyok közti kapcsolatot megnehezítette.

Ez föltétlenül azt mutatja, hogy az u.n. angol-szász ( Great Occident) és a latin ( Great Orient) páholyok magatartása között van egy látszólagos különbség. A hangsúly a látszólagos-on van, mert az igaz, hogy az angol-szász páholyok nem kimondottan és főképen nem hivatalosan Isten-ellenesek, de ez nem jelenti azt, hogy alapszabályaikból egy jótánnyt is engedtek

vagy megváltoztatták volna, s mint előző közleményeikben ismertettük a szabadkőműves páholyok alapszabályai pedig lényegükben Isten,- vállás-és társadalom ellenesek.

( Folyt. )

---

TÁMOGASSUK OTTHONMARADT ROKONAINKAT ÉS BARÁTAINKAT

H u n g a r i a p a k

Megrendelését adja fel BANKHAUS SCHÖLLER & Co.

WIEN I. Rengasse 3.

EGYHÁZKÖZSÉGI MEGAJÁNLÁSOK BEFIZETÉSÉNEK NYUGTÁZÁSA  
1957 február 22 - március 27-ig.

Bakos M.	£ 1/--/-	Piller K.	£ 2/--/-
Bartal T.	£ 2/--/-	Salacz B.	£ 1/10/-
Czigler A.	8/-	Schöffner C.	10/-
Facsko K.	£ 1/--/-	Szalay J.	£ 1/--/-
Hübel E.	10/-	Szabo J.	£ 1/--/-
Dr. Lovass I.	13/-	Szabo Z.-né	£ 1/--/-
Dr. Lovass M.	£ 1/ 6/-	Szák E.	£ 1/--/-
Lengyel L.-né	10/-	Szirom F.	10/-
Mann R.	5/-	Tatar G.	10/-
Mann J.	10/-	Varga L.	£ 1/--/-
Mártonffy S.	£ 2/ 2/-	Fetter E.	10/-
Nesz I.	8/-		

St. Albans-i csoport:

Wéber E.	£ 1/--/-	Weckinger J.	4/-
Koschwitz E.	6/-	Németh Pal	12/-
Keller Gy.	10/-	Mihalcsek J.	12/-
Bajzik S.	12/-	Szakács A.	12/-
Reitter A.	12/-	Fehér E.	5/-
		Fettik M.	5/-

Helyesbités:

A pénztáros a következők helyreigazítását kérte:

Előző számunkban

Czigler A., Nesz I., és Orbán G.  
neve 2/- sh. szerepelt. A helyes összeg : 12/- sh.

ISTEN FIZESSE MEG !

ANYÁK NAPJA -t

később meghirdetendő helyen és időben  
fogjuk megtartani. Kérjük kísérjék fi-  
gyelemmel az Értesítőt.

" F U T U R A " néven új házáépítő szövetkezet létesült, amely tagjai összeállításában a Regnum Marianum Egyházközség tagjait részesíti előnyben. Kérjük mindazokat, akik az új Szövetkezetbe belépni ohajtanak, értesítsék szándékukról

Dr. Gallus Sándort

( Cim: 32 Albert St. Port Melbourne )

A Szövetkezet 100.000 fcnt hitelkeretet kapott. Az építendő háznak Melbourne-től ( GPO Melbourne ) 15 miles körzeten belül kell feküdnie. A kölcsönt a jelentkezés után 3 hónapon belül kell kérni. Egy év eltelte után, ha a Szövetkezeti tag a kölcsönt nem vette igénybe az Igazgatóságnak joga van a kölcsönt másnak adni. A Szövetkezet új házak vételére is adhat kölcsönt.

A jelentkezőnek biztosítékot, illetve biznyosságot kell adni arról, hogy a Szövetkezeti kölcsön és a ház tényleges költségei közti különbséget valóban készpénzzel fedezni tudja. Ez a kikötés azért fontos, mert a bank a hitelt csak úgy adta a Szövetkezet rendelkezésére, hogy a Szövetkezet gondoskodik arról, hogy a nyújtott hitel gyorsan lebonyolításra is kerül, tehát egy-egy ház építése és a hitel igénybevétele nem tarthat évekig.

A ház rövid idő alatt való felépítése azonban csak úgy biztosítható, hogy a házáépítkező megfelelő kezdőtőke felett rendelkezik.

A kölcsön 30 évre szól, kamat 5% , a kölcsön felvétele az annuitás havi összege részvényenként 5 sh. 9 d.

ORÁT, ÉKSZERT

Ajándéktárgyat vásároljon és javíttasson:

K Á N T O R I S T V Á N  
orásmesternél

218 Bridge Rd. Richmond. T: JB 2223.

SZERETNE TÁJÉKOZTATÁST KAPNI

az ausztrál biztosítások mibenlétéről ?  
Forduljon bizalommal

VADÁSZ MIKLOSNEHOZ, aki már évek  
óta dolgozik ebben a szakmában.

Irodában telefonon: reggel 9 előtt - és - este 9 után

LA 9168

Üzenet formájában : MU 7578.

Cím: 5 Robe St. Flat 7, St. KILDA

MAGYAROK TALÁLKOZO HELYE

HALÁSZ MIKLOS

" MILK BAR " - ja

99 Commercial Rd. Sth. Yarra

Mindennemű csokoládé és cukorka, hűtő italok, fűszer és  
csemege, magyar hentes áruk, csehányáru bő választékban.

FIGYELMES KISZOLGÁLÁS. MINDENKOR NYITVA.

BUDAPEST  
CONTINENTAL  
SMALLGOODS  
PTY.LTD.

KOVÁCS ANDRÁS ÉS IVÁNYI SÁNDOR

üzeme.

Elsőrendű husok magyar ízlés szerint ké-  
szült hentesáruk állandoan, frissen kap-  
hatók.

Reg. Off.: 22 High St. ST.KILDA

Tel: LA 4619 orák után XA 3480

" B A L A T O N É T K E Z D E "

Izletes magyar konyha, mérsékelt árak.

551 Malvern Rd. TOORAK

Tel: BJ 5794

## K A T E K I Z M U S

### A TIZPARANCSOLAT MEGADÁSA:

Izrael fiai Egyiptomból kivonulva a Sinai hegyhez értek és itt megpihentek. Isten ekkor megparancsolta Mózesnek, a nép vezérének, hogy készítse elő a népet, mert szólni akar hozzá.

A nép előkészült a nagy napra. Mikor fölálltak a hegy lábánál, mennydörgés és villámlás támadt, a hegyet pedig felhő és tűz borította el. Ekkor a végtelenül hatalmas Isten kihirdette parancsolatait.

Mózes másnap áldozatot mutatott be. Az áldozat végeivel meghintette a népet, és így szólt:

"Ez a szövetség vére, melyet az Ur kötött veletek."

x x x x x x x x x

### A SZIKLÁRA ÉPITETT HÁZ.

Jézus egy alkalommal arra tanította hallgatóit, hogy miképen tartsák meg parancsolatait. Így szólt:

"Aki hallgatja beszédemet, és meg is tartja, hasonló a bölcs emberhez, aki házáat sziklára építette. Szakadhat az eső, jöhet az árvíz, fújhat a szél; a ház nem dül össze, mert sziklára van építve.

Aki azonban hallgatja beszédemet, és nem tartja meg, hasonló a bolond emberhez, aki házáat homokra építette. Szakad az eső, jön az árvíz, fúj a szél; a ház összedül és elpusztul, mert nem sziklára, hanem homokra épült. "

x x x x x x x x x

ISTEN TIZPARANCSOLATÁT két kötéblára irt számokkal ábrázoljuk.

Az első három parancsolat Isten, a többi hét parancsolat embertársaink iránti kötelességeinket foglalja magában.

## K A T E K I Z M U S

### A TIZPARANCSOLAT MEGADÁSA:

Izrael fiai Egyiptomból kivonulva a Sinai hegyhez értek és itt megpihentek. Isten ekkor megparancsolta Mózesnek, a nép vezérének, hogy készítse elő a népet, mert szólni akar hozzá.

A nép előkészült a nagy napra. Mikor fölálltak a hegy lábánál, mennydörgés és villamlás támadt, a hegyet pedig felhő és tűz borította el. Ekkor a végtelenül hatalmas Isten kihirdette parancsolatait.

Mózes másnap áldozatot mutatott be. Az áldozat végeivel meghintette a népet, és így szólt:

"Ez a szövetség vére, melyet az Ur kötött veletek."

x x x x x x x x

### A SZIKLÁRA ÉPÍTETT HÁZ.

Jézus egy alkalommal arra tanította hallgatóit, hogy miképen tartsák meg parancsolatait. Így szólt:

"Aki hallgatja beszédemet, és meg is tartja, hasonló a bölcs emberhez, aki házát sziklára építette. Szakadhat az eső, jöhet az árvíz, fújhat a szél; a ház nem dül össze, mert sziklára van építve.

Aki azonban hallgatja beszédemet, és nem tartja meg, hasonló a bolond emberhez, aki házát homokra építette. Szakad az eső, jön az árvíz, fúj a szél; a ház összedül és elpusztul, mert nem sziklára, hanem homokra épült."

x x x x x x x x

ISTEN TIZPARANCSOLATÁT két kötéllára irt számokkal ábrázoljuk.

Az első három parancsolat Isten, a többi hét parancsolat embertársaink iránti kötelességeinket foglalja magában.

